



天主教聖曹桂英堂

St. Agnes Kouying Tsao Catholic Church

2130 Rodick Road, Markham, Ontario L6C 1S7

Tel: (905) 887-7922 • Fax: (905) 887-7933 • stagneskouyingsao@archtoronto.org

<https://stagneskouyingsao.archtoronto.org>

主任司鐸

羅秀彪神父

助理司鐸

陳聰敏神父

執事

龔焯執事

王天偉執事

王新亮執事

堂區修女

楊永芬修女

羅明珠修女

Pastor

Fr. Thomas Loh, CDD

Associate Pastor

Fr. Philip Tan, CDD

Deacons

Rev. Mr. Thomas Kung

Rev. Mr. Matthew Tianwei Wang, CDD

Rev. Mr. John Xinliang Wang, CDD

Parish Sisters

Sr. Magdalena Yang, OP

Sr. Thomas Lo, OP



彌撒時間 Masses Schedule

主日彌撒 Sunday Masses

星期六 主日提前彌撒: 下午四時三十分(粵語)、下午六時三十分(國語)

Saturday Vigil Masses: 4:30pm(Cantonese), 6:30pm(Mandarin)

主日 早上八時十五分、十時正、正午十二時(粵語)、下午二時正(英語)

Sunday: 8:15am, 10:00am, 12:00noon(Cantonese), 2:00pm(English)

平日彌撒 Weekday Mass (粵語 / Cantonese)

星期一至星期六及公眾假期: 早上八時正

Monday - Saturday and public holidays: 8:00am

星期二及星期四: 晚上七時正

Tuesday & Thursday: 7:00pm

堂區朝拜聖體日 Parish Adoration Day

每月第三個星期四: 晚上八時正(粵語)

Third Thursday of the month: 8:00pm(Cantonese)

首瞻禮六耶穌聖心敬禮 First Friday Devotion (粵語Cantonese)

明供聖體 早上八時三十分

Exposition 8:30am

晚禱及聖體降福 晚上七時

Vespers and Benediction 7:00pm

恭敬耶穌聖心彌撒 晚上七時三十分

Mass of the Most Sacred Heart of Jesus 7:30pm

辦事處開放時間 / Parish Office Hours

星期二至四 / Tuesday to Thursday 10:00 am - 6:00 pm

星期五 / Friday 10:00 am - 6:00 pm

星期六 / Saturday 2:30 pm - 6:30 pm

星期日 / Sunday 9:30 am - 2:00 pm

星期一 / Monday 休息 / Closed

告解時間 Sacrament of Reconciliation

星期二、四 晚上七時三十分至八時

Tuesday and Thursday 7:30pm - 8:00pm

星期六 下午四時至四時三十分

Saturday 4:00pm - 4:30pm

下午六時至六時三十分

6:00pm - 6:30pm

星期日 下午一時三十分至一時五十分

Sunday 1:30pm - 1:50pm

其他時間可與神父預約。

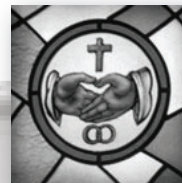
Or contact priests for appointment.



聖洗聖事 Sacrament of Baptism

有意領洗者，須修讀約一年半的慕道課程，經考核批准後方可領洗。嬰孩及七歲以下兒童領洗事宜，請與辦事處報名及查詢詳情。

Those who intend to be baptized should attend a Rite of Christian Initiation course for one and a half years and fulfill its assessment requirements. Regarding baptism for newborn babies and children under 7 years old, please register at the Parish Office and collect details.



婚配聖事 Sacrament of Matrimony

男女最少其中一方當為本堂註冊教友，並應不少於結婚壹年前，向辦事處登記及約見神父，以便準備。

At least one of the parties planning to get married must be our registered parishioner. Please contact the pastor no less than one year in advance for adequate preparation and arrangements.

病人傅油殯葬事宜事

Anointing of the Sick / Funeral Arrangement

患病教友或其家人可與堂區辦事處或神父聯絡，安排病人傅油聖事。有關殯葬事宜，務請必須先與神父聯絡，然後才與殯儀館安排。For the anointing of the sick, please contact the priests or the Parish Office. Funeral arrangement should first be made with the priest before contacting any funeral home.



其它有關聖事須知: Other Sacraments:

1) 兒童主日學

1) Sunday School

2) 兒童初領聖體預備班

2) First Communion Preparation

3) 青年堅振預備班等

3) Youth Confirmation Preparation

** 尚未在本堂區登記的教友，請到辦事處登記。

New parishioners are welcome. Please register at the Parish Office.



復活期第五主日 主曆二零二三年五月六、七日
(甲年) 讀經一：宗 6:1-7； 讀經二：伯前 2:4-9； 福音：若 14:1-12



靈修片語 認識祢真好（見證篇）

雅各伯宗徒提醒我們：「祈求時要有信心，決不可懷疑，因為懷疑的人，就像海裏的波濤，被風吹動，翻騰不已。這樣的人，不要妄想從主那裏得到什麼。」

（雅 1:6-7）我們來看看這位 2022 年進入國語組慕道班的一位姊妹，以她與主耶穌相遇的經驗，來見證雅各伯宗徒的這句教導。

【起初我是從我先生的口裡得知道耶穌，他把聖經閱讀得很透徹，自從他開始看聖經後，就很少與我發生爭執了。他認為聖經教導我們首先要關愛自己的家人，那時我便意識到這肯定是個很好的信仰。後來我的一位親戚加入了教會，她告訴我要祈禱，祈求耶穌，求什麼就會得什麼，她所祈求的基本都應驗了。

我接納了她的意見，開始嘗試祈求耶穌。第一次是我大兒子申請加拿大的高中學位。那時我們還在國內，那所高中每年在國內只招收兩位男生，競爭比較激烈，於是我就祈求耶穌，還答應如果我兒子被取錄了，我就會來跟隨祂，結果真的成功了。接着全家準備移民到加拿大，就要買房子了，我又祈求耶穌，希望賣家盡快接納我們的 offer，結果賣家就直接賣給我們了。

我們是工作簽證過來加拿大的，等了好一會 PR（永久居留權）還沒有批下來。我又開始祈禱，然後 PR 很快便批下來了。我感到自己實在深受耶穌的關愛，非常的幸

運。我是有點貪心的，什麼事都祈求耶穌，例如當二兒子希望能入讀我們家對面的熱門高中，我們發覺申請人數遠較學位多，而我兒子只被納入等候名單。於是我又祈求耶穌，不久他便被學校取錄了。當然也有祈求不蒙應允的經驗，就是給兩個小兒子申請私校都沒有被取錄，我明白是他們的英文程度不夠好，結果也是在我們預料之內，並非耶穌沒有不俯聽我的祈禱。

另外，因為我比較怕鬼，害怕晚上做噩夢，但自從我來慕道以後買了聖物，放在家裡和我自己的枕頭下面，每天晚上也祈求耶穌保佑我一夜安眠，從那以後，我晚上再也沒有夢到過可怕的东西了。修女說：「天主是我們的阿爸，爸爸怎會不愛自己的孩子呢？耶穌說：『你們中間那有為父親的，兒子向他求餅，反而給他石頭呢？』同樣，天主也給我們所求所想的，但要求得當，天主才給。」所以，我們想要什麼就求什麼吧！感謝主耶穌引領我來慕道！天主、耶穌就是我的保護神、我的依靠，我唯有增強自己的信德才能回報耶穌的垂憐和愛。」

這位姊妹的見證也提醒我們反問自己：「我們對天主也懷有這樣的信心嗎？」

主祐大家！

多默修女

晚餐禱會

本堂逢每月第二個星期四晚上 8 時舉行晚餐禱會。
下次舉行日期為 5 月 11 日。歡迎教友參加。

兒童聖經歡樂營

本年度兒童聖經歡樂營將於 8 月 14 日至 18 日舉行。6 至 12 歲可以參加歡樂營；13 至 14 歲可以參加領袖訓練營；而 15 歲或以上可以申請成為義工。本堂教友可優先於 5 月 13、14 日登記。5 月 20 日開始接受非本堂教友登記。報名表格請到聖物部索取，填妥後請交回聖物部。歡樂營及領袖訓練營截止日期為 6 月 4 日。義工申請截止日期為 6 月 30 日。名額有限，請從速報名。

首祭彌撒

王天偉神父及王新亮神父之首祭彌撒將於主日 5 月 14 日上午 10 時舉行，歡迎各位出席，同頌主恩。

晉鐸晚宴

堂區將於 5 月 15 日（星期一）假座 Riviera Event Space 舉辦祝賀王天偉神父及王新亮神父晉鐸晚宴。當晚主徒會總會會長張少麟神父及多位主徒會神父將會出席。餐券每位 \$110.00（三歲或以下不佔坐位的小童免費），現已開始在大堂發售。

2023—2025 成人粵語及兒童英語慕道班招生

成人粵語及兒童英語慕道班將於 9 月勞工節過後開班，報名及查詢請與堂區辦事處聯絡。

成人粵語

星期二：10:am-11:30am

星期二：8:00pm-9:30pm

星期三：8:00pm-9:30pm

兒童英語

星期六：6:00pm-8:00pm

為教宗的牧靈工作收取奉獻

本堂將於下個主日 5 月 13 及 14 日為教宗的牧靈工作需要收取特別奉獻，請教友利用特別的信封，踴躍捐助。



本週特別慶日及彌撒意向

5月7日 8:15am 追思：曾容周易；諸眾煉靈；May Kwan；
Eva Cheung；何黃錦倫

謝恩：Fan Family

求恩：Gabriel Chiu

10:00am 為所有本堂教友祈禱

追思：Paul Chiu；Lin, Mabel；李貴清；

Eva Cheung；梁志豪

12:00pm 追思：Christina Lai Peng Nip；陳來福；

熊銀珠 Mary；王嶸熹；Eva Cheung

2:00pm 追思：Ka Lam 林家賢；Paul Chiu；

Kan Sui Yiu；Li Sui Chun；

Eva Cheung

求恩：Edward Chen；楊榮輝；麥淑嫻

5月8日 8:00am 追思：Paul Chiu；曾瑞清 Thomas Tsang；
(星期一) 王嶸熹

謝恩：陳思好

5月9日 8:00am 追思：謝、畢祖先親友恩人；王嶸熹

(星期二) 求恩：Gabriel Chiu；陳思好

2023—2024 主日學招生

主日學將於 5 月 28 日及 6 月 4 日 (主日) 接受辦理 2023 至 2024 年度學生登記手續，上課時間分別為星期六下午 4 時 30 分、主日早上 8 時 15 分、10 時及正午 12 時。學生必須為本堂登記教友之已領洗子女，費用 \$25。報名及詳情請參閱大堂海報或瀏覽堂區網頁並下載表格。

2023 信仰同行培育

耶穌升天前對門徒說：「你們去使萬民成為門徒」。從入門聖事我們成了天父的子女、基督的門徒，和分享主耶穌的使命，祂吩咐我們傳佈祂的喜訊，將信仰與人分享、同行。堂區在 6 月 17 日至 7 月 29 日，六個星期六上午 9 時 30 分至 11 時 30 分在地庫禮堂舉辦「信仰同行」培訓聚會。請大家踴躍回應耶穌的邀請，報名參加學習福傳。詳情請參閱大堂海報。

5月9日 7:00pm 追思：Paul Chiu；Mary Nancy Hung
(星期二)

5月10日 8:00am 追思：陸佩珍；Paul Chiu；王嶸熹
(星期三)

5月11日 8:00am 追思：陸佩珍；陳錦鴻；王嶸熹
(星期四)

求恩：Gabriel Chiu；

Cui Zhen Li 李翠珍

7:00pm 追思：Paul Chiu

5月12日 8:00am 追思：張紹安；王嶸熹；何黃錦倫
(星期五)

5月13日 8:00am 追思：王嶸熹

(星期六)

求恩：Gabriel Chiu

4:30pm 追思：諸眾煉靈；何黃錦倫

求恩：Pimentel Family；

Keith Lam；Gary Cheuk

6:30pm 求恩：王天偉；王新亮；Amy Xu；

Edward & Sharon；黎劉誠美；

The Yang Family



復活期第四主日 二零二三年四月二十九、三十日

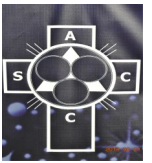
建堂奉獻 \$ 2,911.00 彌撒奉獻 \$ 9,508.15 ShareLife \$ 16,725.00

感謝你們對堂區的熱心支持和慷慨的奉獻。

We thank you for your support and generosity to our Parish!



Fifth Sunday of Easter – May 6 & 7, 2023 (Year A) Acts 6 : 1-7 ; 1 Pt 2 : 4-9 ; Jn 14 : 1-12



Spiritual Corner It Is Good to Know You (A Witness)

St. James reminded us: “But let him ask in faith, nothing wavering. For he that wavereth is like a wave of the sea, which is moved and carried about by the wind. Therefore let not that man think that he shall receive any thing of the Lord.” (James 1:6-7) Let us see how one of our sisters who joined the Mandarin RCIA in 2022 encountered Jesus and witnessed St. James’ teaching.

“The first time I heard about Jesus was from my husband. He studied the Bible thoroughly Ever since he studied the Bible, he scarcely argued with me, for he said the Bible taught him first to love his family. From then, I realized that this must be a good religion. Later, my aunt became a protestant and she told me about prayers and she said whatever we asked from Jesus, we would be granted and basically all she asked for did come true.

I took her advice and started to pray. The first thing I asked from Jesus was my son’s application for admission to a high school in Canada. At that time, we were still in China and every year, only two boys would be admitted to that Canadian high school, so competition was keen. Then I prayed to Jesus, saying that I would follow Him should my son be admitted for which he did. Later, we, the whole family were about to immigrate to Canada and we had to buy a house. I prayed to Jesus again, hoping that the seller would straightly accept our offer. Consequently, the owner sold the house to us direct.

We came to Canada with work visa, so we had to wait for approval of Permanent Residency (i.e. PR). Then I prayed that our PR could be approved soon and it was quickly approved. I felt that I was really lucky, being so much cared for by Jesus. I was a little greedy, I must admit,

for I prayed to Jesus for so many things. When my second son applied for high school, a popular high school opposite to our house, he was first put on the waiting list. I prayed to Jesus again, hoping that my son would be admitted. Soon my son’s name was moved from the waiting list to the admission list. Of course there were things that I prayed for but were not granted, like when my two younger sons applied for admission to private schools but were not admitted. I understood that their mastery of English was not up to standard, thus were not admitted. It was not because Jesus had not listened to our prayers.

Moreover, I was quite afraid of ghosts and having nightmares, but since I attended RCIA, after getting some sanctities and putting them in my house and under my pillow, and every night praying to Jesus for a nice sleep, I did not have nightmares anymore. Sister Lo had once said, ‘God is our father, how would our father not love His children? Jesus said: And which of you, if he ask his father bread, will he give him a stone? Similarly, God will give us all we want, only if we ask appropriately.’ So, we can pray for what we need. Thank our Lord Jesus for having led me to RCIA. God and Jesus is my god of protection, my reliance. I must strengthen my faith in order to repay His mercy and love.”

The witness of this catechumen reminds us that we should query ourselves: “Do we have the same faith in God?”

May God bless you all!

Sr. Thomas Lo

Sacerdotal Ordination Celebration Dinner

The Parish will organize a celebration dinner for the newly ordained Fr. Matthew Wang and Fr. John B. Wang on Monday, May 15 at the Riviera Event Space. Fr. Francis Chong, General Superior, as well as some other CDD priests will attend. Dinner tickets @\$110 are available for sale in the church lobby (children under age 3 who do not occupy a seat are free).

Cenacle of The Marian Movement of Priests

The next monthly Cenacle of the Marian Movement of Priests will be held on May 11 at 8pm. All are welcome.

2023 - 2024 Sunday School

Sunday School 2023-2024 will be accepting registrations on Sundays, May 28 and June 4. Class hours are the same as Masses on Saturday 4:30 p.m., Sunday 8:15 a.m., 10:00 a.m. and 12:00 noon respectively. Please download the registration form from the Parish website and refer to the poster in the lobby for additional info and registration guidelines.

Fr. Matthew & Fr. John’s First Mass

Fr. Matthew Wang and Fr. John B. Wang will be celebrating their first Mass on Sunday, May 14 at 10am. All are welcome to attend.

The Pope’s Pastoral Works

Our Parish will be collecting donations for the Pope’s Pastoral Works on May 13 & 14. Please use special envelopes for your offerings. Thank you.

2023 Children Summer Bible Camp

Children Summer Bible Camp will be held on August 14 to August 18 this year. 6 to 12 year-olds may register for Summer Bible Camp, 13 to 14 year-olds may register for Leaders in Training Camp (LIT), while aged 15 or over may register as volunteers. Priority registration for our registered parishioners will begin on May 13/14, and registration for others will begin on May 20. Registration forms can be obtained and returned at the Religious Articles Counter. Space is limited. Registration deadline for Summer Bible Camp and Leaders in Training is June 4 and deadline for volunteer registration is June 30.